

il falò di San Giovanni
Kries svetega Ivana

Nelle Valli del Natisone la notte del **23 giugno** si illumina di fuochi: è l'antica festa del solstizio d'estate, nel corso della quale il **kries** (falò) prolunga nella notte la luce del giorno più lungo dell'anno.

Con l'avvento del Cristianesimo la ricorrenza pagana è stata dedicata a San Giovanni, ma ha mantenuto intatto il suo significato, assieme alle pratiche legate a questo particolare momento dell'anno; tra queste la confezione di *križaci* e *krancelni* con i fiori di campo, la "divinazione" del futuro con il bianco dell'uovo, l'uso della rugiada benefica raccolta all'alba.

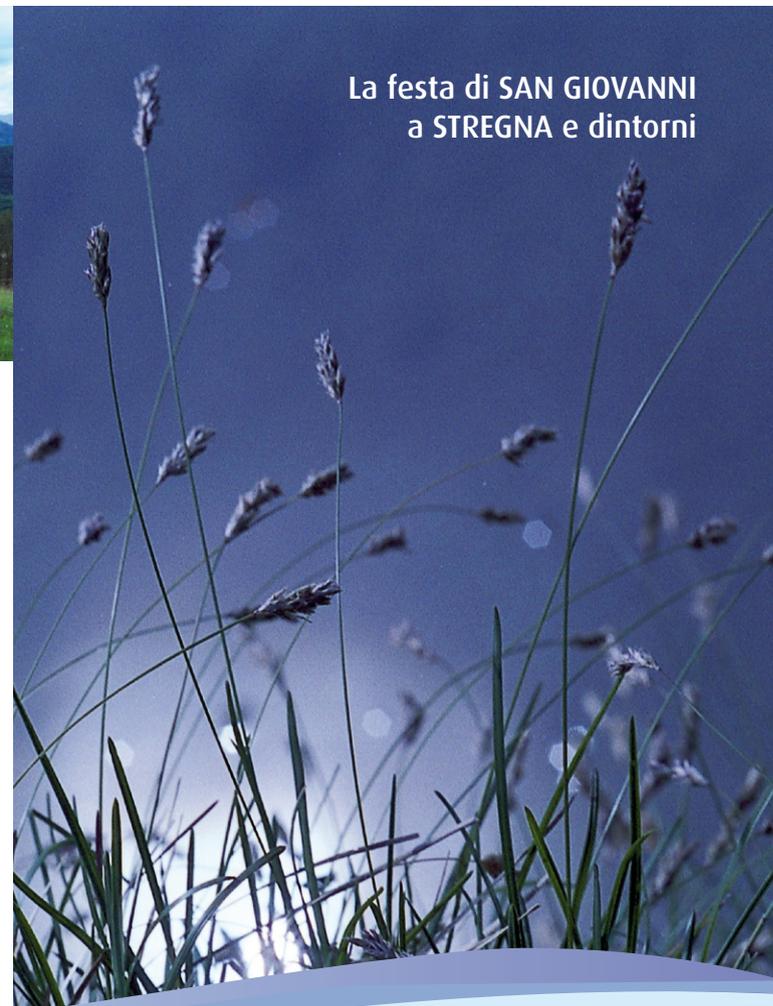


Le iniziative in occasione di **SAN GIOVANNI - SVET IVAN** sul territorio di Stregna sono organizzate da:

Comune di Stregna
Polisportiva Tribil superiore - Gorenji Tarbij
ISK Istituto per la cultura slovena
Pro loco Nediške doline
Kmečka Zveza - Associazione Agricoltori

altri eventi nei comuni limitrofi sono organizzati da:

Circolo Culturale Rečan
Circolo Culturale Kobilja Glava
Circolo Culturale Jaginski parjatelji - Sv. Sinklauž



La festa di SAN GIOVANNI
a STREGNA e dintorni

*aggiornamenti
sulle iniziative
saranno disponibili
sulla pagina
di Facebook:*

falò di San Giovanni
kries Sv. Ivana

e su:

www.comune.stregna.ud.it
tel. +39 0432 724094



con il sostegno della Provincia di Udine

si ringraziano la Squadra comunale di Antincendio Boschivo
e tutti coloro che hanno collaborato alla riuscita della manifestazione

le notti delle erbe, dei fiori,
della rugiada e dei falò

Svet Ivan

dal 18 al 23 giugno 2009



Giovedì
18 giugno

ore 20.00

Stregna

una cena sul prato

per gustare insieme ai cuochi, agli agricoltori e agli allevatori le ricette tradizionali e i prodotti tipici delle Valli del Natisono

Domenica
21 giugno

ore 9.30

Tribil Inferiore

passaggiata storico-naturalistica

Martedì

23 giugno

dalle ore 20

trattoria **Sale e Pepe**

agriturismo **La casa delle rondini**
trattoria **da Walter**

un calice di fiori

aperitivo e stuzzichini a base di erbe spontanee

ore 21.30

accensione del kries

a Tribil inferiore - Dolenji Tarbij

storica sede del Kries, allietato dalle fisarmoniche dei "Bintars"

seguirà rinfresco offerto dall'amministrazione comunale

il kries verrà acceso anche a:

Tribil superiore - Gorenji Tarbij

Costne - Luže

San Volfango - Štuoblan

Oznebrida - Ocnebardo

Lase - Laze

Iainich - Jagnjed

da venerdì 19 a lunedì 22 giugno un piatto di fiori

La ricchezza dei prati incontaminati delle Valli del Natisono si esprime in una varietà di sapori sorprendenti, che i nostri cuochi vi proporranno dosando la sapienza della tradizione e la loro personale intuizione in cucina.

Il levistico, la matricaria, i fiori d'acacia e di sambuco, con tutte le altre erbe primaverili comporranno menù in cui non potranno mancare le *marve*, il *fancel*, la *cvarcja zejova*, la *župa mederjaukna*, i fantasiosi accostamenti con le carni e i dolci più delicati.

Sabato e domenica, inoltre, troverete nei locali *križaci* e *krancelni*, le tradizionali croci e ghirlande di san Giovanni.

I menù a degustazione saranno proposti da:

trattoria **SALE E PEPE**

Stregna - tel. 0432 724118

agriturismo **LA CASA DELLE RONDINI**

Dughe - tel. 0432 724177

trattoria **ALLA POSTA**

Clodig - tel. 0432 725000

osteria **AL COLOVRAT**

Clabuzzaro - tel. 0432 721104

trattoria **DA WALTER**

Altana - tel. 0432 723321

*Essendo i posti limitati
è vivamente consigliata la prenotazione*

Se vuoi partecipare a tutte le iniziative legate al kries e godere dei colori e dei profumi che il paesaggio primaverile delle Valli del Natisono, regalati un fine settimana in tutto relax: nel Comune di Stregna ti accoglieranno il nuovissimo Albergo diffuso Valli del Natisono e numerosi B&B e case vacanze!

Albergo diffuso Valli del Natisono

cell. 338 2025905

www.albergodiffusovallidelnatisono.it

B&B **Oasi di pace e casa Draha**

Postregna - tel. 0432 724192 / cell. 333 7600975

B&B **casa Dortich**

Cernetig - tel. 0432 731587 cell. 347 6005509

B&B **Na Uratac**

Varch tel. 0432 724030

B&B **La rosa dei venti**

Tribil superiore - tel. 0432 724116

Casa vacanze Konšor

Oblizza - tel. 339 2726149

Casa vacanze Cristina

Oblizza - tel. 0432 711065 / cell. 347 6496867

www.bedandbreakfastfvg.com